Документ подписан простой электронной подписью

Информация о владельце:

ФИО: Наумова Наталия Александровна

МИНИСТЕРСТВО ОБРАЗОВАНИЯ МОСКОВСКОЙ ОБЛАСТИ Должность: Ректор Дата подписания: 24 родударственное образовательное учреждение высшего образования Московской области Уникальный программный состковский государственный областной университет

6b5279da4e034bff67917

(МГОУ)

Институт лингвистики и межкультурной коммуникации Факультет романо-германских языков Кафедра английской филологии

Согласовано управлением организации и контроля качества образовательной

деятельности

2020 г

« 10 » Начальник управления

/М.А. Миненкова/

Одобрено учебно-методическим советом

Протокол (%) >>>

2020 г. № 🚄

Председатель

Рабочая программа дисциплины

Основы научных исследований иностранного языка

Направление подготовки

45.03.02, Лингвистика

Профиль:

Теория и методика преподавания иностранных языков и культур (английский + немецкий или французский языки)

Квалификация

Бакалавр

Формы обучения

Очная

Очно-заочная

Согласовано учебно-методической комиссией института лингвистики и межкультурной коммуникации:

Протокол «27» 05 2020 глу 10 Председатель УМКом

/М.Н. Левченко /

Рекомендовано кафедрой английской

филологии:

Протокол « 9 » 24 20 doг. № 10

Зав. кафедрой

/ В.В. Ощепкова /

Мытиши 2020

Авторы-составители:

Соловьева Наталия Владимировна, к.ф.н., доцент кафедры английской филологии Левченко Марина Николаевна, д.ф.н., профессор, зав.кафедрой германской филологии, Шабанова Вероника Петровна, к.ф.н., доцент кафедры германской филологии

Рабочая программа дисциплины «Основы научных исследований иностранного языка» составлена в соответствии с требованиями Федерального государственного образовательного стандарта высшего образования по направлению подготовки 45.03.02 Лингвистика, утвержденного приказом Минобрнауки России от 07.08.14г. № 940.

Дисциплина «Основы научных исследований иностранного языка» входит в базовую часть Блока 1 учебного плана и является обязательной для изучения.

Дисциплина реализуется в формате электронного обучения с применением дистанционных образовательных технологий.

Год начала подготовки 2020

СОДЕРЖАНИЕ

Планируемые			результаты
/чения			4
Место дисциплины в ст	труктуре образовател	ьной программы	
.5			
Объем и содержание д	цисциплины	•••••	
_ *			
Учебно-методическое об	еспечение самостоят	ельной работы обучаю	щихся7
		± *	
-	-		
			_
сциплины	21		
Методические	указания	ПО	освоению
		22	
			процесса по
	<u>-</u>	-	-
22			
Материально-техническо	ое обеспечение дисци	плины	23
	учения	Место дисциплины в структуре образовател .5 Объем и содержание дисциплины	Место дисциплины в структуре образовательной программы

1. ПЛАНИРУЕМЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ ОБУЧЕНИЯ

1.1. Цель и задачи дисциплины

Целью освоения дисциплины «Основы научных исследований иностранного языка» является формирование у студентов-бакалавров системы представлений о научных исследованиях по лингвистике и методологии, применяющейся в современном языкознании при изучении английского языка.

Задачи дисциплины:

- формирование и развитие компетенций в сфере научных знаний и склонности к поисковой исследовательской деятельности;
- выработка понятия о значении научных знаний для профессиональной деятельности, понимание сущности научно-исследовательской работы и методов ее осуществления;
- знание содержания основных понятий и категорий научного поиска;
- видение и осознание методологических основ научного поиска, интерпретации результатов исследования и к их правильному оформлению результатов работы;
- выработка навыков работы с различными информационными источниками в ходе научного поиска.

1.2. Планируемые результаты обучения

В результате освоения дисциплины студент должен обладать следующими компетенциями:

ОПК-1

способностью использовать понятийный аппарат философии, теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения, лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения профессиональных задач;

ОПК-3

владением системой лингвистических знаний, включающей в себя знание основных фонетических, лексических, грамматических, словообразовательных явлений и закономерностей функционирования изучаемого иностранного языка, его функциональных разновидностей;

ОПК-15

способностью выдвигать гипотезы и последовательно развивать аргументацию в и защиту;

ОПК-17

способностью оценивать качество исследования в своей предметной области, соотносить новую информацию с уже имеющейся, логично и последовательно представлять результаты собственного исследования;

ПК-23

способностью использовать понятийный аппарат философии, теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения, лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения профессиональных задач;

ПК-24

способностью выдвигать гипотезы и последовательно развивать аргументацию в их защиту;

ПК-25

владением основами современных методов научного исследования, информационной и библиографической культурой;

ПК-26

владением стандартными методиками поиска, анализа и обработки материала исследования;

способностью оценить качество исследования в данной предметной области, соотнести новую информацию с уже имеющейся, логично и последовательно представить результаты собственного исследования.

2. МЕСТО ДИСЦИПЛИНЫ В СТРУКТУРЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЙ ПРОГРАММЫ

Дисциплина «Основы научных исследований иностранного языка» входит в Блок 1 базовой части учебного плана и является обязательной для изучения.

Для освоения дисциплины «Основы научных исследований иностранного языка» студенты используют знания, умения, навыки, сформированные в процессе изучения дисциплин: «Практический курс первого иностранного языка», «Основы языкознания», «Теоретическая грамматика», «Лексикология», «Стилистика», «Практика устной и письменной речи первого иностранного языка».

Освоение дисциплины «Основы научных исследований иностранного языка» является необходимой основой для написания бакалаврской выпускной квалификационной работы.

3. ОБЪЕМ И СОДЕРЖАНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

3.1. Объем дисциплины

Показатель объема дисциплины	Форма об	учения
	Очная	Очно-заочная
Объем дисциплины в зачетных	2	2
единицах		
Объем дисциплины в часах	72	72
Контактная работа:	28.5	36.5
Лекции	12	12 ¹
Практические занятия	16	24 ²
Контактные часы на промежуточную	0.5	0.5
аттестацию:		
Курсовая работа (курсовой проект)	0.3	0.3
Зачет	0.2	0.2
Самостоятельная работа	18	10
Контроль	25.5	25.5

Формами текущего контроля и промежуточной аттестации является зачет, курсовая работа в 6 семестре для очной формы обучения и зачет, курсовая работа и зачет в 8 семестре для очно-заочной формы обучения.

3.2.Содержание дисциплины

Наименование разделов (тем)	Количество часов		
наименование разделов (тем) дисциплины	Очная форма	Очно-заочная форма	

¹ Реализуется в формате электронного обучения с применением дистанционных образовательных технологий

² Реализуется в формате электронного обучения с применением дистанционных образовательных технологий

	Лекции	Практические занятия	Лекции	Практические занятия
Раздел 1	4	4	4	8
Общие принципы методологии и методики научного				
исследования в лингвистике				
Раздел 2	4	8	4	8
Язык научного дискурса / текста				
Раздел 3	4	4	4	8
Актуальные методы лингвистического исследования				
Итого:	12	16	12 ³	244

3.3. Содержание дисциплины «Основы научных исследований иностранного языка»

Раздел 1. Общие принципы методологии и методики научного исследования в лингвистике

Тема 1. Основные способы научного исследования

- 1. Наблюдение и эксперимент как способы лингвистического исследования.
- 2. Абстрагирование как средство познания.
- 3. Анализ и синтез как две стороны научного исследования.

Тема 2. Аспекты лингвистических исследований

- 1. Системный и функциональный подходы к предмету исследования.
- 2. Синхронический и диахронический аспекты изучения языка.
- 3. История системного подхода.

Тема 3. Базовые методики лингвистического научного исследования

- 1. Выбор методики лингвистического анализа.
- 2. Комплексные методики лингвистического анализа.

Раздел 2. Язык научного дискурса / текста

Тема 1. Структура / содержание научного дискурса.

- 1. Единицы и категории научного дискурса. Структура.
- 2. Виды и жанры научного дискурса / текста.
- 3. Дискурсивная структура научного текста.

Тема 2. Метаязык лингвистического исследования.

- 1. Специфика языка лингвистического описания.
- 2. Терминология в лингвистическом исследовании. Принципы отбора терминов.
- 3. Точность, логичность, абстрактность и объективность как необходимые черты письменной научной речи.

Тема 3. Лингвистические средства реализации категории объективности.

1. Средства реализации на лексическом уровне.

³ Реализуется в формате электронного обучения с применением дистанционных образовательных технологий

⁴ Реализуется в формате электронного обучения с применением дистанционных образовательных технологий

- Средства реализации на морфологическом уровне.
 Средства реализации на синтаксическом уровне.
 Средства реализации на уровне текста.

Раздел 3. Актуальные методы лингвистического исследования

Тема 1. Концептуальный анализ.

- 1. Фреймовый анализ.
- 2. Контент-анализ.
- 3. Элементы количественно-статистических методов.

Тема 2. Метод лингвокультурологического и когнитивного анализа.

- 1. Лингвокультурология.
- 2. Когнитивная лингвистика.
- 3. Анализ в лингвокультурологии и когнитивной лингвистике.

Тема 3. Дискурс-анализ.

- 1. Методики дискурс-анализа.
- 2. Методики конверсационного анализа.

4. УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ CAMOCTOЯТЕЛЬНОЙ РАБОТЫ ОБУЧАЮЩИХСЯ

От студентов ожидается систематическая самостоятельная работа. На лекциях и практических занятиях рассматриваются только основные, наиболее сложные вопросы, а также аспекты проблемной тематики, недостаточно разработанные в специальной литературе. Ряд разделов программы изучается студентами самостоятельно с использованием рекомендованной литературы и интернет-ресурсов.

Изучение дисциплины предусматривает различные виды самостоятельной работы (включая опережающую): информационно-аналитическая работа; подготовка сообщений и докладов и их презентация (в том числе с применением средств мультимедиа); реферирование статей известных ученых; выполнение упражнений.

Темы для самостоя- тельного изучения	Изучаемые вопросы	Кол- во часов очная	Кол- во часов оч. – заоч.	Формы самостоя- тельной работы	Методи- ческое обеспечен ие	Форма отчетности
1.Наука и научное познание	Особенности научного познания и его методологические основы. Наука и области научных знаний. Значение научных знаний в лингвистике. Основные лингвистические теории.	6	3	Изучение справочной литературы	Словари, методически е пособия, интернет- ресурсы	Подготовка творческих интерактивн ых презентаций и докладов, конспектов
2.Базовые методики лингвистич еского научного исследован ия	Методологический аппарат исследования: роль и место структурных компонентов в общей структуре исследования. Сущность понятий: тема, план, объект, предмет исследования.	6	3	Изучение справочной литературы, анализ научных работ	Словари, методически е пособия, интернет- ресурсы	Подготовка творческих интерактивн ых презентаций и докладов, конспектов
3. Техноло- гия работы	Особенности работы с научной литературой. Правила использования	6	4	Изучение справочной литературы,	Словари, методически е пособия,	Подготовка творческих интерактивн

с информа-	прочитанной литературы в			анализ	интернет-	ых
ционными	собственном исследовании.			научных	ресурсы	презентаций
источника-	Требования к составлению			работ		и докладов,
МИ	плана исследовательской работы. Правила					конспектов
	цитирования авторов в					
	тексте работы с					
	последующей ссылкой.					
Итого		18	10			

5. ФОНД ОЦЕНОЧНЫХ СРЕДСТВ ДЛЯ ПРОВЕДЕНИЯ ТЕКУЩЕЙ И ПРОМЕЖУТОЧНОЙ АТТЕСТАЦИИ ПО ДИСЦИПЛИНЕ

5.1. Перечень компетенций с указанием этапов их формирования в процессе освоения образовательной программы

Завершив изучение курса «Основы научных исследований иностранного языка» студенты должны обладать следующими компетенциями в соответствии ФГОС ВПО и учебным планом изученной дисциплины:

Код и наименование	Этапы формирования
компетенции	
ОПК-1 способностью использовать понятийный аппарат философии, теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения, лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения профессиональных задач	 работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия), выполнение тестов; самостоятельная работа (научное сообщение с презентацией, подготовка докладов); написание творческих работ (подготовка рефератов)
ОПК-3 владением системой лингвистических знаний, включающей в себя знание основных фонетических, лексических, грамматических, словообразовательных явлений и закономерностей функционирования изучаемого иностранного языка, его функциональных разновидностей	 работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия), выполнение тестов; самостоятельная работа (научное сообщение с презентацией, подготовка докладов); написание творческих работ (подготовка рефератов)
ОПК-15 способностью выдвигать гипотезы и последовательно развивать аргументацию в и защиту	 работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия), выполнение тестов; самостоятельная работа (научное сообщение с презентацией, подготовка докладов); написание творческих работ (подготовка рефератов)
ОПК-17 способностью оценивать качество исследования в своей	 работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия), выполнение тестов; самостоятельная работа (научное сообщение с презентацией,

предметной области, соотносить новую информацию с уже имеющейся, логично и последовательно представлять результаты собственного исследования	подготовка докладов); 3. написание творческих работ (подготовка рефератов)
ПК-23 способностью использовать понятийный аппарат философии, теоретической и прикладной лингвистики, переводоведения, лингводидактики и теории межкультурной коммуникации для решения профессиональных задач	 работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия), выполнение тестов; самостоятельная работа (научное сообщение с презентацией, подготовка докладов); написание творческих работ (подготовка рефератов)
ПК-24 способностью выдвигать гипотезы и последовательно развивать аргументацию в их защиту	 работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия), выполнение тестов; самостоятельная работа (научное сообщение с презентацией, подготовка докладов); написание творческих работ (подготовка рефератов)
ПК-25 владением основами современных методов научного исследования, информационной и библиографической культурой	 работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия), выполнение тестов; самостоятельная работа (научное сообщение с презентацией, подготовка докладов); написание творческих работ (подготовка рефератов)
ПК-26 владением стандартными методиками поиска, анализа и обработки материала исследования	 работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия), выполнение тестов; самостоятельная работа (научное сообщение с презентацией, подготовка докладов); написание творческих работ (подготовка рефератов)
ПК-27 способностью оценить качество исследования в данной предметной области, соотнести новую информацию с уже имеющейся, логично и последовательно представить результаты собственного исследования	 работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия), выполнение тестов; самостоятельная работа (научное сообщение с презентацией, подготовка докладов); написание творческих работ (подготовка рефератов)

5.2. Описание показателей и критериев оценивания компетенций на различных этапах их формирования, описание шкал оценивания

Оценива емые компете нции	Уровень сформирова нности	Этап формирования	Описание показателей	Критерии оценивания	Шкала оцениван ия
ОПК-1	Пороговый	Работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия) Самостоятельная	Знает и понимает: - понятийный аппарат философии, лингводидактики и теории межкультурной коммуникации	Текущий контроль Тестирование	41-60 баллов

		работа	Умеет:	зачет	
			- использовать понятийный аппарат философии,	курсовая работа	
			лингводидактики и теории	раоота	
			межкультурной		
			коммуникации для решения профессиональных задач		
	Продвинутый	Подготовка	Владеет (навыками и/или	Написание	61-100
		творческих работ (доклады,	опытом деятельности): - методологией применения	творческой работы	баллов
		сообщения, эссе)	понятийного аппарата	расоты	
			философии, лингводидактики	Доклад или	
			и теории межкультурной	презентация	
			коммуникации для решения профессиональных задач		
ОПК-3	Пороговый	Работа на учебных	Знает и понимает:	Текущий	41-60
	1	занятиях (лекции и	- основные фонетические,	контроль	баллов
		практические занятия)	лексические, грамматические,	Таатирарациа	
		Самостоятельная	словообразовательные явления и закономерности	Тестирование	
		работа	функционирования		
			изучаемого иностранного	зачет	
			языка, его функциональных	курсовая	
			разновидностей Умеет:	работа	
			- применять полученные		
			знания о закономерностях		
			функционирования и		
			функциональных разновидностях изучаемого		
			языка для решения		
			профессиональных задач		
	Продвинутый	Подготовка	Владеет (навыками и/или	Доклад или	61-100
		творческих работ	опытом деятельности):	презентация	баллов
		(доклады, сообщения, эссе)	- системой лингвистических знаний, включающей в себя	зачет	
		сообщения, эссе)	знание основных	курсовая	
			фонетических, лексических,	работа	
			грамматических,		
			словообразовательных явлений и закономерностей		
			функционирования		
			изучаемого иностранного		
			языка, его функциональных разновидностей		
			разповидпостеи		
ОПК-15	Пороговый	Работа на учебных	Знает и понимает:	Текущий	41-60
		занятиях (лекции и практические	- виды научных гипотез,	контроль	баллов
		практические занятия)	методологию построения гипотез и выдвижения	Тестирование	
		Самостоятельная	аргументов в их защиту		
		работа	Умеет:	зачет	
			-выдвигать гипотезы и последовательно развивать	курсовая работа	
			аргументацию в их защиту	F # 001#	
	Протиги	Подготовка	Владеет (навыками и/или	Написание	61-100
	Продвинутый	творческих работ	опытом деятельности):	научной	баллов
		(доклады,	- навыками построения плана	работы	
		сообщения, эссе)	научной работы, выдвижения	П	
			и аргументированной	Доклад или	

			проверки научных гипотез	презентация зачет курсовая работа	
ОПК-17	Пороговый	Работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия) Самостоятельная работа	Знает и понимает: - методологию оценки качества научного исследования Умеет: - оценивать качество исследования в своей предметной области, - соотносить новую информацию с уже имеющейся, - логично и последовательно представлять результаты собственного исследования	Текущий контроль Тестирование зачет курсовая работа	41-60 баллов
	Продвинутый	Подготовка творческих работ (доклады, сообщения, эссе)	Владеет (навыками и/или опытом деятельности): - навыками анализа и представления результатов научных исследований в рамках отдельных изученных дисциплин и на стыке нескольких предметных областей.	Доклад или презентация зачет курсовая работа	61-100 баллов
ПК-23	Пороговый	Работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия) Самостоятельная работа	Знает и понимает: образцы оформления устных и письменных научных текстов Умеет: самостоятельно проводить научное исследование языкового материала, научной литературы	Текущий контроль Тестирование зачет курсовая работа	41-60 баллов
	Продвинутый	Подготовка творческих работ (доклады, сообщения, эссе)	Владеет (навыками и/или опытом деятельности): стандартными методиками поиска, анализа и обработки материала исследования	Доклад или презентация зачет курсовая работа	61-100 баллов
ПК-24	Пороговый	Работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия) Самостоятельная работа	Знает и понимает: - виды научных гипотез, - методологию построения гипотез и выдвижения аргументов в их защиту Умеет: - выдвигать гипотезы и последовательно развивать аргументацию в их защиту	Текущий контроль Тестирование зачет курсовая работа	41-60 баллов
	Продвинутый	Подготовка творческих работ (доклады, сообщения, эссе)	Владеет (навыками и/или опытом деятельности): - навыками построения плана научной работы, выдвижения и аргументированной проверки научных гипотез	Доклад или презентация зачет курсовая работа	61-100 баллов

ПК-25	Пороговый	Работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия) Самостоятельная работа	Знает и понимает: - основы современной информационной и библиографической культуры Умеет: - применять полученные знания по основам информационной и библиографической культуры для решения исследовательских и профессиональных задач	Текущий контроль Тестирование зачет курсовая работа	41-60 баллов
	Продвинутый	Подготовка творческих работ (доклады, сообщения, эссе)	Владеет (навыками и/или опытом деятельности): - навыками применения знаний по основам современной информационной и библиографической культуры, - навыками работы с компьютером как средством получения, обработки и управления информацией;	Доклад или презентация зачет курсовая работа	61-100 баллов
ПК-26	Пороговый	Работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия) Самостоятельная работа	Знает и понимает: - основные методики поиска, анализа и обработки материала исследования Умеет: - применять изученные методы и методики исследования при разработке собственной научной работы; - анализировать и обрабатывать полученные результаты исследования	Текущий контроль Тестирование зачет курсовая работа	41-60 баллов
	Продвинутый	Подготовка творческих работ (доклады, сообщения, эссе)	Владеет (навыками и/или опытом деятельности): - стандартными методиками поиска, анализа и обработки материала исследования	Доклад или презентация зачет курсовая работа	61-100 баллов
ПК-27	Пороговый	Работа на учебных занятиях (лекции и практические занятия) Самостоятельная работа	Знает и понимает: - методологию оценки качества научного исследования Умеет: - оценивать качество исследования в своей предметной области, - соотносить новую информацию с уже имеющейся, - логично и последовательно представлять результаты собственного исследования	Текущий контроль Тестирование зачет курсовая работа	41-60 баллов

Продвинутый	Подготовка	Владеет (навыками и/или	Доклад или	61-100
	творческих работ	опытом деятельности):	презентация	баллов
	(доклады,	- навыками анализа и		
	сообщения, эссе)	представления результатов	зачет	
		научных исследований в	курсовая	
		рамках отдельных изученных	работа	
		дисциплин и на стыке		
		нескольких предметных		
		областей.		

5.3. Типовые задания или иные материалы, необходимые для оценки знаний, умений, навыков и (или) опыта деятельности, характеризующих этапы формирования компетенций в процессе освоения образовательной программы

Образец теста

Тест: Общие принципы методологии и методики научного исследования в лингвистике

Проверяемые компетенции: ОПК-1, ОПК-3, ОПК-15, ОПК-17, ПК-23, ПК-24, ПК-25,

ПК-26, ПК-27

Уровень: Пороговый / Продвинутый

Инструкция: выберите один правильный ответ.

1. Научное исследование:

- а. Деятельность в сфере науки.
- б. Изучение объектов, в котором используются методы науки.
- в. Изучение объектов, которое завершается формированием знаний.
- г. Все варианты верны.

2. Область действительности, которую исследует наука:

- а. Предмет исследования.
- б. Объект исследования.
- в. Логика исследования.
- г. Все варианты верны.

3. Принципы построения, формы и способы научно-исследовательской деятельности:

- а. Методология науки.
- б. Методологическая рефлексия.
- в. Методологическая культура.
- г. Все варианты верны.

4. Логика исследования включает:

- а. Постановочный этап.
- б. Исследовательский этап.
- в. Оформительско-внедренческий этап.
- г. Все варианты верны.

5. Обоснованное представление об общих результатах исследования:

- а. Задача исследования.
- б. Гипотеза исследования.
- в. Цель исследования.
- г. Тема исследования.

- 6. Метод исследования, который предполагает организацию ситуации исследования и позволяет её контролировать:
- а. Наблюдение.
- б. Эксперимент.
- в. Анкетирование.
- г. Все варианты верны.
- 7. Метод исследования, предполагающий, что обследуемый выполняет задания, проходит определённое испытание:
- а. Интервью.
- б. Тестирование.
- в. Изучение документов.
- г. Все варианты не верны.
- 8. Тип вопроса в анкете или интервью, содержащий в себе варианты ответа:
- а. Проективный.
- б. Открытый.
- в. Альтернативный.
- г. Закрытый.
- 9. Тип вопроса в анкете или интервью, предоставляющий респонденту возможность самостоятельно выстроить свой ответ:
- а. Открытый.
- б. Закрытый.
- в. Альтернативный.
- г. Прямой.
- 10. Метод исследования, предполагающий, что обследуемый отвечает на ряд задаваемых ему вопросов:
- а. Манипуляция.
- б. Опрос.
- в. Тестирование.
- г. Эксперимент.
- 11. В ситуации, когда возможно возникновение искажённых ответов, лучше применять:
- а. Альтернативные вопросы.
- б. Закрытые вопросы.
- в. Косвенные вопросы.
- г. Прямые вопросы.
- 12. Вопрос в анкете или интервью, допускающий односложный ответ:
- а. Косвенный.
- б. Закрытый.
- в. Проективный.
- г. Открытый.
- 13. Метод исследования, предполагающий выяснение интересующей информации в процессе двустороннего общения с испытуемым:
- а. Интервью.
- б. Беседа.
- в. Опрос.
- г. Все варианты верны.
- 14. Вид наблюдения, предполагающий, что исследователь является участником наблюдаемого процесса:

- а. Опосредованное.
- б. Скрытое.
- в. Включенное.
- г. Все варианты верны.

15. Методы исследования, основанные на опыте, практике:

- а. Эмпирические.
- б. Теоретические.
- в. Статистические.
- г. Все варианты верны.

16. Метод письменного опроса респондентов:

- а. Тестирование.
- б. Анкетирование.
- в. Моделирование.
- г. Все варианты не верны.

17. Эксперимент, который выявляет актуальный уровень развития некоторого свойства у испытуемого или группы:

- а. Естественный.
- б. Формирующий.
- в. Констатирующий.
- г. Лабораторный.

18. Исследовательский метод, связанный привлечением к оценке изучаемых явлений экспертов:

- а. Тестирование.
- б. Эксперимент.
- в. Беседа.
- г. Рейтинг.

19. Мысленное отделение какого-либо свойства предмета от других его признаков:

- а. Моделирование.
- б. Абстрагирование.
- в. Синтез.
- г. Все варианты неверны.

20. Воспроизведение характеристик некоторого объекта на другом объекте, специально созданном для его изучения:

- а. Конкретизация.
- б. Анализ.
- в. Моделирование.
- г. Все варианты верны.

Ключи к тесту:

№ вопроса	Правильный	№ вопроса	Правильный
	вариант ответа		вариант ответа
1.	Γ	11.	В
2.	б	12.	б
3.	a	13.	б
4.	Γ	14.	В
5.	В	15.	a
6.	б	16.	б

7.	б	17.	В
8.	Γ	18.	Γ
9.	a	19.	б
10.	б	20.	В

Оценка по 5-балльной системе		Количество верных ответов в тесте
5	отлично	17-20
4	хорошо	13-16
3	удовлетворительно	9-12
2	неудовлетворительно	5-8
1	необходимо повторное изучение	0-4

Примерные темы презентаций, рефератов, докладов

- 1. Логика и ее категории.
- 2. Индуктивный метод.
- 3. Синхронический и диахронический аспекты изучения языка.
- 4. История системного подхода. Адаптивные функциональные системы.
- 5. Единицы и категории научного дискурса.
- 6. Структура научного дискурса.
- 7. Виды и жанры научного дискурса / текста.
- 8. Методики дискурс-анализа.
- 9. Методики конверсационного анализа.
- 10. Дискурсивная структура научного текста.
- 11. Специфика языка лингвистического описания.
- 12. Терминология в лингвистическом исследовании.
- 13. Метод оппозиций.
- 14. Дистрибутивный анализ.
- 15. Валентностный анализ.
- 16. Трансформационный анализ.
- 17. Компонентный анализ.
- 18. Метод когнитивного анализа.
- 19. Концептуальный анализ.
- 20. Фреймы в научном тексте.

Примерный перечень тем курсовых работ

- 1. Метафорические сравнения с компонентом as /like в современном английском языке
- 2. Источники пополнения лексики английского языка на современном этапе
- 3. Имена собственные в составе фразеологических единиц
- 4. Аббревиатурные процессы в английском языке
- 5. Вокативные предложения в английском языке
- 6. Развитие грамматических средств выражения модальности в английском языке
- 7. Отрицательные префиксы в английском языке
- 8. Политические выступления как объект перевода (на примере американского предвыборного дискурса)
- 9. Способы перевода просторечия в художественном тексте
- 10. Иностранные слова в англоязычных текстах

- 11. Имплицитность в заголовках и способы ее передачи при переводе (на материале английской и русской прессы)
- 12. Прагмастилистический аспект перевода деловой корреспонденции с английского на русский язык
- 13. Метафора в современной англоязычной экономической публицистике и способы ее перевода на русский язык перевод)
- 14. Особенности терминов в сфере дизайна одежды и моды XX-XXI веков (на материале английского и русского языков)
- 15. Прагмастилистический аспект перевода фразеологизмов в медиа-текстах (на материале английской периодики)
- 16. Типы лексико-грамматических трансформаций при переводе художественной литературы и публицистики
- 17. Межъязыковые омонимы и способы их передачи на язык перевода
- 18. Консонантизм как составная часть фонетической системы языка. Сравнительная характеристика консонантизма английского и русского языков.
- 19. Английский язык как один из международных языков. Проблема вариативности английского языка. Варианты английского языка.
- 20. Значение латинского языка в становлении норм английского и русского языков.

Во время защиты курсовой работы студент должен показать умение кратко, доступно представить результаты исследования, адекватно ответить на поставленные вопросы.

Примерный перечень вопросов к зачету

- 1. Наблюдение как способ лингвистического исследования.
- 2. Эксперимент как способ исследования.
- 3. Анализ и синтез как две стороны научного исследования.
- 4. Предмет лингвистики: язык и речь.
- 5. Системный и функциональный подходы к предмету исследования.
- 6. Синхронический и диахронический аспекты изучения языка.
- 7. История системного подхода. Адаптивные функциональные системы.
- 8. Тезаурусный подход.
- 9. Единицы, категории и структура научного дискурса.
- 10. Виды и жанры научного дискурса / текста.
- 11. Дискурсивная структура научного текста.
- 12. Специфика языка лингвистического описания.
- 13. Терминология в лингвистическом исследовании. Принципы отбора терминов.
- 14. Базовые признаки письменной научной речи. Научный стиль.
- 15. Фреймы в научном дискурсе / тексте.
- 16. Оппозиции и дистрибуция языковых единиц.
- 17. Валентностный анализ.
- 18. Контекстологический анализ.
- 19. Компонентный анализ.
- 20. Концептуальный анализ.
- 21. Фреймовый анализ.
- 22. Контент-анализ.
- 23. Элементы количественно-статистических методов.
- 24. Метод лингвокультурологического и когнитивного анализа.
- 25. Методики дискурс-анализа.

5.4.Методические материалы, определяющие процедуры оценивания знаний, умений, навыков и (или) опыта деятельности, характеризующих этапы формирования компетенций

Распределение баллов по видам работ	
Доклад	до 10 баллов
Презентация	до 10 баллов
Реферат	до 10 баллов
Тесты (пороговый уровень)	до 20 баллов
Тесты (продвинутый уровень)	до 20 баллов
Курсовая работа	до 10 баллов
Зачет	до 20 баллов

Критерии оценивания доклада

Показатель	Балл	
Доклад соответствует заявленной теме, выполнен с	отлично	8-10
привлечением достаточного количества научных и	81-100%	
практических источников по теме, бакалавр в состоянии		
ответить на вопросы по теме доклада.		
Доклад соответствует заявленной теме, выполнен с	хорошо	5-7
привлечением достаточного количества научных и	61-81%	
практических источников по теме, бакалавр в состоянии		
ответить на вопросы по теме доклада, но допускает		
некоторые неточности в ответе		
Доклад в целом соответствует заявленной теме, выполнен	удовлетворительно	2-4
с привлечением нескольких научных и практических	41-60%	
источников по теме, бакалавр в состоянии ответить на		
часть вопросов по теме доклада.		
Доклад не совсем соответствует заявленной теме,	неудовлетворительно	0-1
выполнен с использованием только 1 или 2 источников,	0-40%	
бакалавр допускает ошибки при изложении материала, не		
в состоянии ответить на вопросы по теме доклада.		

Критерии оценивания презентации

Показатель	Балл	
Представляемая информация систематизирована,	отлично	8-10
последовательна и логически связана. Проблема раскрыта	81-100%	
полностью. Широко использованы возможности технологии		
Power Point.		
Представляемая информация в целом систематизирована,	хорошо	5-7
последовательна и логически связана (возможны небольшие	61-81%	
отклонения). Проблема раскрыта. Возможны		
незначительные ошибки при оформлении в Power Point (не		
более двух).		
Представляемая информация в целом систематизирована, но	удовлетворительно	2-4
не последовательна и не связана логически. Проблема	41-60%	
раскрыта не полностью. Возможны ошибки при		
оформлении в Power Point.		
Представляемая информация не систематизирована и не	неудовлетворительно	0-1
совсем последовательна. Проблема раскрыта не полностью.	0-40%	
Выводы не сделаны или не обоснованы. Возможности		

Реферат — краткая запись идей, содержащихся в одном или нескольких источниках, которая требует умения сопоставлять и анализировать различные точки зрения. Реферат представляет собой одну из форм интерпретации исходного текста или нескольких источников, поэтому реферат, в отличие от конспекта, является новым, авторским текстом. Новизна в данном случае подразумевает новое изложение, систематизацию материала, особую авторскую позицию при сопоставлении различных точек зрения. Реферирование предполагает изложение какого-либо вопроса на основе классификации, обобщения, анализа и синтеза одного или нескольких источников.

Требования к написанию реферата:

Объем реферата — 10 — 12 стр. печатного текста. Реферат должен содержать: обоснование выбора темы; указания на предмет, объект изучаемой темы; цель работы и задачи; изложение материала, раскрывающего цель и задачи; выводы; литература. Реферат оценивается, исходя из следующих критериев:

Критерии	Показатели	Баллы	
1.Новизна	- актуальность проблемы и	20% максимально	2 балла
реферированного	темы;		максимально
текста	- новизна и самостоятельность		
	в постановке проблемы, в		
	формулировании нового		
	аспекта выбранной для		
	анализа проблемы;		
	- наличие авторской позиции,		
	самостоятельность суждений.		
2. Степень	- соответствие плана теме	20% максимально	2 балла
раскрытия	реферата;		максимально
сущности	- соответствие содержания		
проблемы	теме и плану реферата;		
	- полнота и глубина раскрытия		
	основных понятий проблемы;		
	- обоснованность способов и		
	методов работы с материалом;		
	- умение работать с		
	литературой,		
	систематизировать и		
	структурировать материал;		
	- умение обобщать,		
	сопоставлять различные точки		
	зрения по рассматриваемому		
	вопросу, аргументировать		
	основные положения и		
	выводы.		
3. Обоснованность	- круг, полнота использования	20% максимально	2 балла
выбора	литературных источников по		максимально
источников	проблеме;		
	- привлечение новейших работ		
	по проблеме (журнальные		
	публикации, материалы		
	сборников научных трудов и		

	т.д.).		
4. Соблюдение	- правильное оформление	20% максимально	2 балла
требований к	ссылок на используемую		максимально
оформлению	литературу;		
	- грамотность и культура		
	изложения;		
	- владение терминологией и		
	понятийным аппаратом		
	проблемы;		
	- соблюдение требований к		
	объему реферата;		
	- культура оформления:		
	выделение абзацев.		
5. Грамотность	- отсутствие орфографических	20% максимально	2 балла
	и синтаксических ошибок,		максимально
	стилистических		
	погрешностей;		
	- отсутствие опечаток,		
	сокращений слов, кроме		
	общепринятых;		
	- научный стиль изложения.		

При завершении изучения курса студенты должны обладать знаниями теоретического материала в соответствии с учебной программой дисциплины:

- понимать особенности современной лингвистической ситуации в мире;
- иметь представление об основных тенденциях в развитии английского языка на современном этапе;
- понимать задачи и методы исследования иностранного языка, связь изучаемой дисциплины с другими лингвистическими дисциплинами.

Изучение курса предполагает также развитие и совершенствование таких умений студентов, как умение самостоятельно работать с теоретической литературой, умение осуществлять поиск нужной информации в словарях и справочных изданиях, умение систематизации теоретического и языкового материала в рамках определенной темы или вопроса.

При оценке знаний на зачете учитываются:

- 1. Понимание и степень усвоения теории курса.
- 2. Уровень знания фактического материала в объёме программы.
- 3. Правильность формулировки основных понятий и закономерностей.
- 4. Логика, структура и грамотность изложения вопроса.
- 5. Использование примеров.
- 6. Умение связать теорию с практическим применением.
- 7. Умение сделать обобщение, выводы.
- 8. Умение ответить на дополнительные вопросы.
- 9. Глубокое и прочное усвоение знаний программного материала (умение выделять главное, существенное).
- 10. Знание авторов-исследователей по данной проблеме.

Критерии оценки ответов студентов на зачете

Оценка	Показатель	Количество
		баллов (вклад

		в рейтинг)
зачтено	Отметка «зачтено» выставляется, если студент:	7-20
	• обнаруживает понимание вопросов;	
	• умеет видеть междисциплинарные связи предметов;	
	• владеет основной терминологической базой;	
	• умеет логично выстроить свой ответ;	
	• излагает суть вопросов грамотно с точки зрения языковой нормы	
	и метаязыка науки;	
	• знает авторов-исследователей по данной проблеме;	
	• умеет делать выводы по излагаемому материалу.	
не зачтено	Оценка «не зачтено» выставляется, если студент:	0-6
	• демонстрирует разрозненные бессистемные знания;	
	• допускает грубые ошибки в определении понятий;	
	• излагает материал неуверенно и нечетко;	
	• испытывает серьезные затруднения при ответе на	
	вопросы экзаменатора.	

Курсовая работа

Курсовая работа наряду с зачетом является итогом обучения по дисциплине в 6 семестре для очной формы обучения и в 8 семестре для очно-заочной формы обучения, отражает один из теоретических вопросов дисциплины и содержит его практическую разработку.

Требования к написанию и оформлению курсовой работы:

- Тема курсовой работы должна быть полностью раскрыта: подробно рассмотрены все аспекты затрагиваемой проблемы, отражено знание автором различных точек зрения на рассматриваемый вопрос;
- Исследование должно быть выполнено самостоятельно (преподаватель осуществляет проверку работы на плагиат), иметь научно-практический характер и содержать элементы новизны;
- Структура работы должна включать в себя: введение, основную часть (2 главы), заключение, список используемой литературы (библиография), приложение.
- Общий объем курсовой работы -25-30 страниц формата A4, размер кегля -14, интервал между строками -1,5.

Критерии оценивания курсовой работы

Показатель	Количество	Оценка
	баллов	
Исследование выполнено самостоятельно, имеет научно-	8-10	5 (отлично)
практический характер, содержит элементы новизны.		
Обучающийся показал знание теоретического материала по		
рассматриваемой проблеме, умение анализировать,		
аргументировать свою точку зрения, делать обобщение и		
выводы. Материал излагается грамотно, логично,		
последовательно. Оформление отвечает требованиям написания		
курсовой работы. Во время защиты студент показал умение		
кратко, доступно (ясно) представить результаты исследования,		
адекватно ответить на поставленные вопросы.		
Исследование выполнено самостоятельно, имеет научно-	5-7	4 (хорошо)
практический характер, содержит элементы новизны.		
Обучающийся показал знание теоретического материала по		
рассматриваемой проблеме, однако умение анализировать,		
аргументировать свою точку зрения, делать обобщения и		

выводы вызывают у него затруднения. Материал не всегда излагается логично, последовательно. Имеются недочеты в оформлении курсовой работы. Во время защиты студент показал умение кратко, доступно (ясно) представить результаты исследования, однако затруднялся отвечать на поставленные вопросы.		
Исследование не содержит элементы новизны, обучающийся не в полной мере владеет теоретическим материалом по рассматриваемой проблеме, умение анализировать, аргументировать свою точку зрения, делать обобщение и выводы вызывают у него затруднения. Материал не всегда излагается логично, последовательно. Имеются недочеты в оформлении курсовой работы. Во время защиты студент затрудняется в представлении результатов исследования и ответах на поставленные вопросы.	2-4	3 (удовлетвори тельно)
Работа не представлена, либо представлена и содержит грубые ошибки, оформление работы не соответствует требованиям, во время защиты студент не может ответить на вопросы по работе, а также изложить свою точку зрения по рассматриваемой проблеме.	0-1	2 (неудовлетво рительно)

6. УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ И РЕСУРСНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

6.1. Основная литература

- 1. Антрушина, Г. Б. Лексикология английского языка. English lexicology: учебник и практикум для академического бакалавриата / Г. Б. Антрушина, О. В. Афанасьева, Н. Н. Морозова. 8-е изд., перераб. и доп. М.: Юрайт, 2018. 287 с. (Серия: Бакалавр. Академический курс). Режим доступа: www.biblio-online.ru/book/7187D80B-3D49-43B0-AB70-7DF285A78BBD.
- 2. Ионина А.А. Английская грамматика [Текст] : теория и практика : учебник / А. А. Ионина, А. С. Саакян. М. : Проспект, 2013. 441с.
- 3. Миньяр-Белоручева, А.П. Учимся писать по-английски. Письменная научная речь [Электронный ресурс]: учебное пособие / А.П. Миньяр-Белоручева. М.: Флинта, 2012. 129 с. Режим доступа: http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=115100 (дата обращения 10.06.2018).

6.2. Дополнительная литература

- 1. Аракин В.Д. История английского языка [Текст] : учеб.пособие для вузов / В. Д. Аракин. 3-е изд.,испр. М. : Физматлит, 2011. 304с.
- 2. Вельчинская, В.А. Грамматика английского языка [Текст] : учеб. пособие для вузов. М.: Флинта, 2009. 232с.
- 3. Дубенец Э.М. Современный английский язык [Текст] : лексикология : нов.редакция : учеб.пособие для вузов / Э. М. Дубенец. М. : Глолсса-Пресс, 2010. 192с.

6.3. Интернет-ресурсы

www.askoxford.com www.booksplanet.ru/english http://dictionary.cambridge.org www.krugosvet.ru/articles www.classes.ru/grammar/24.leksikologiya www.homeenglish.ru/Grammarmorph www.worldwidewords.org www.macmillandictionary.com www.ldoceonline.com

www.biblus.ru

www.libex.ru

www.academia-moscow.ru

www.langust.ru

7. МЕТОДИЧЕСКИЕ УКАЗАНИЯ ПО ОСВОЕНИЮ ДИСЦИПЛИНЫ

- 1. Левченко М.Н., Митрошенкова Л.В., Ощепкова В.В., Телегин Л.А., Цветкова И.В., Юрышева Н.Г. Методические рекомендации к лекционным занятиям по теоретическим дисциплинам (Протокол УМС МГОУ №7 от 27.03.2017)
- 2. Методические рекомендации по организации самостоятельной работы студентов (Протокол УМС МГОУ №5 от 23.12.2014, Приказ Ректора №28 от 19.01.2015)
- 3. Шабанова В.П., Скитина Н.А., Торопцева Е.Н. Методические рекомендации к написанию курсовых работ (Протокол УМС МГОУ №8 от 24.04.2017)
- 4. Шабанова В.П., Левченко М.Н., Ощепкова В.В., Скуратов И.В., Телегин Л.А., Цветкова И.В. Методические рекомендации по проведению семинарских занятий (Протокол УМС МГОУ №5 от 27.03.2017)

8. ИНФОРМАЦИОННЫЕ ТЕХНОЛОГИИ ДЛЯ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОГО ПРОЦЕССА ПО ДИСЦИПЛИНЕ

В курсе «Основы научных исследований иностранного языка» предусмотрено широкое использование информационных технологий, способствующих вовлечению слушателей в образовательный процесс и развитию самостоятельного мышления, умению делать выводы и принимать решения.

Реализация задач дисциплины осуществляется с использованием следующих информационных технологий:

- использование программных и технических средств;
- мультимедийные презентации;
- компьютерное тестирование;
- использование современных средств связи (e-mail, Skype)
- веб-ориентированные семинары.

Программно-прикладные электронные средства обеспечивают информационную емкость и документальность, наглядность, непрерывность и полноту дидактического пикла.

9. МАТЕРИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

Для обеспечения данной дисциплины в качестве вспомогательных средств используются: научно-популярная литература, словари (энциклопедические, тезаурусы, аспектные лингвистические, ассоциативные); Интернет-ресурсы; таблицы, схемы классификации звуков, рисунки в качестве вспомогательного материала.

Для обеспечения данной дисциплины на факультете имеются:

№	Наименование специализированных аудиторий, кабинетов,	Форма владения,
п/п	лабораторий и пр. с перечнем основного оборудования	пользования
		(собственность,
		оперативное

		управление, аренда и т.п.)
1.	Аудитория № 16: компьютер Hovt6vk ACER Aspire 1652 SWLMI, Видеопроектор INFOCUS LP 500, проекционный экран, Усилитель с акустической системой BBK AV321T Проигрыватель DVD Pioner DV - 500K	Собственность МГОУ
2.	Аудитория №33: компьютер Pentium E 2160. Hovt6vk ACER Aspire, Видеопроектор INFOCUS LP 500, аудиосистема для проектора, экран настенный 208х152 RUVER HW, телевизионная панель Samsung LE-52A558P3F, Усилитель с акустической системой ВВК AV321T, видеомагнитофон LG, , Ресивер цифрового телевидения VA-7200, Интернет-камера Microsoft Retail Lifecam VX, трибуна с микрофоном	Собственность МГОУ
3.	Аудитория №26: компьютер Ноутбук ACER Aspire 1652 SWLMI, Видеопроектор INFOCUS LP 500, Проигрыватель DVD Pioner DV - 500K, Усилитель ВВК AV 321 Т, Муз колонки SVEN, проекционный экран.	Собственность МГОУ
4.	Мультимедийный компьютерный класс № 34 с выходом в Internet: 1. Ноутбук Acer Extensa 5220 - 11 шт. телефонные гарнитуры - 11 шт, ЖК телевизор Samsung с DVD PLAYER-1шт, ПО «Диалог» - 5 копий, Точка беспроводного доступа D-Link DWI-2100 AP, 108Мbps 802 11q, Wi-Fi Access point — 1 шт.	Собственность МГОУ
5.	Компьютерные классы № 29, 32 с выходом в Internet, объединенные локальной сетью	Собственность МГОУ
	В составе: компьютеры DEPO Neos 250 Celeron 2.0 – 8 шт, Pentium Dual Core E2180- 15 шт, КИТ-Р4(3.0)- 5 шт, принтеры лазерные- HP LaserJet 1018 – 2 шт, сканеры HP SJ 2400 – 2 шт, проекторы Beng P88260– 1шт., Hitachi CP-X2-1шт, интерактивная доска- SMART Board C13640-1шт, Музыкальный центр BBK ABS530 Т-1шт. Сканер HP SJ 2400 (Q3841A)- 2 шт.	
6.	Лингафонный кабинет на базе цифровых магнитофонов с компьютерным управлением в составе: компьютер Pentium II — 1шт, цифровые магнитофоны — 10 шт., ЖК телевизор Samsung с DVD PLAYER - 1шт.,	Собственность МГОУ
7.	Лабораторное обеспечение – кабинет 38 в составе Компьютер Pentium E 2160 – 1 шт. Ноутбук Acer Extensa 522 – 1 шт. Видеопроектор INFOCUS LP 500 – 1 шт. копировальный аппарат Копир Canon iR-1018 – 1 шт. копировальный аппарат Xerox Work Centre M15 – 1 шт. копировальный аппарат МФУ Canon MF 4410 – 1 шт.	Собственность МГОУ

Телевизор JVC- 1 шт. Магнитола Vitek – 5 шт. Плеер DVD + видеомагнитофон LG – 1 шт. Проигрыватель DVD Pioner DV- 500K – 3 шт.	
Tipom publicità de l'Ioner 2 v 30012 3 mil.	